

**Geschäft / Objet:**

Asylgesetz (AsylG). Änderung

Loi sur l'asile (LAsi). Modification

**Gegenstand / Objet du vote:**

Schlussabstimmung

Vote final

**Abstimmung vom / Vote du:** 16.12.2005 09:33:08

|                     |   |   |    |
|---------------------|---|---|----|
| Abate               | * | R | TI |
| Aeschbacher         | * | E | ZH |
| Allemand            | * | S | BE |
| Amherd              | * | C | VS |
| Amstutz             | * | V | BE |
| Baader Caspar       | * | V | BL |
| Bader Elvira        | * | C | SO |
| Banga               | * | S | SO |
| Barthassat          | * | C | GE |
| Baumann Alexander   | * | V | TG |
| Bäumle              | * | - | ZH |
| Beck                | * | R | VD |
| Berberat            | * | S | NE |
| Bezzola             | * | R | GR |
| Bigger              | * | V | SG |
| Bignasca Attilio    | * | V | TI |
| Binder              | * | V | ZH |
| Borer               | * | V | SO |
| Bortoluzzi          | * | V | ZH |
| Bruderer            | * | S | AG |
| Brun                | * | C | LU |
| Brunner Toni        | = | V | SG |
| Brunschwig Graf     | * | R | GE |
| Büchler             | * | C | SG |
| Bugnon              | * | V | VD |
| Bühlmann            | * | G | LU |
| Bührer              | * | R | SH |
| Burkhalter          | * | R | NE |
| Cathomas            | * | C | GR |
| Cavalli             | * | S | TI |
| Chevrier            | * | C | VS |
| Christen            | * | R | VD |
| Daguet              | * | S | BE |
| Darbellay           | * | C | VS |
| De Buman            | * | C | FR |
| Donzé               | * | E | BE |
| Dormond Béguelin    | * | S | VD |
| Dunant              | * | V | BS |
| Dupraz              | * | R | GE |
| Egerszegi-Obriest   | * | R | AG |
| Eggly               | * | R | GE |
| Engelberger         | * | R | NW |
| Fasel               | * | G | FR |
| Fässler-Osterwalder | * | S | SG |
| Fattebert           | = | V | VD |
| Favre               | * | R | VD |
| Fehr Hans           | * | V | ZH |
| Fehr Hans-Jürg      | * | S | SH |
| Fehr Jacqueline     | * | S | ZH |
| Fehr Mario          | * | S | ZH |

|                     |   |   |    |
|---------------------|---|---|----|
| Fluri               | * | R | SO |
| Föhn                | * | V | SZ |
| Freysinger          | * | V | VS |
| Frösch              | * | G | BE |
| Füglister           | * | V | AG |
| Gadient             | * | V | GR |
| Gallade             | * | S | ZH |
| Garbani             | * | S | NE |
| Gerner              | * | G | ZH |
| Germanier           | * | R | VS |
| Giezendanner        | * | V | AG |
| Glasson             | * | R | FR |
| Glur                | * | V | AG |
| Goll                | * | S | ZH |
| Graf Maya           | * | G | BL |
| Graf-Litscher Edith | * | S | TG |
| Gross Andreas       | * | S | ZH |
| Guisan              | * | R | VD |
| Günter              | % | S | BE |
| Gutzwiller          | * | R | ZH |
| Gyr                 | * | S | SZ |
| Gysin Hans Rudolf   | * | R | BL |
| Gysin Remo          | * | S | BS |
| Häberli             | * | C | TG |
| Haering             | * | S | ZH |
| Haller              | * | V | BE |
| Hämmerle            | * | S | GR |
| Hassler             | * | V | GR |
| Hegetschweiler      | * | R | ZH |
| Heim Bea            | * | S | SO |
| Hess Bernhard       | * | - | BE |
| Hochreutener        | * | C | BE |
| Hofmann Urs         | * | S | AG |
| Hollenstein         | * | G | SG |
| Huber               | * | R | UR |
| Hubmann             | * | S | ZH |
| Huguenin            | * | - | VD |
| Humbel Näf          | * | C | AG |
| Hutter Jasmin       | * | V | SG |
| Hutter Markus       | * | R | ZH |
| Imfeld              | * | C | OW |
| Ineichen            | = | R | LU |
| Janiak              | # | S | BL |
| Jermann             | * | C | BL |
| Joder               | * | V | BE |
| John-Calame         | * | G | NE |
| Jutzet              | * | S | FR |
| Kaufmann            | * | V | ZH |
| Keller Robert       | * | V | ZH |
| Kiener Nellen       | * | S | BE |

|                     |   |   |    |
|---------------------|---|---|----|
| Kleiner             | + | R | AR |
| Kohler              | * | C | JU |
| Kunz                | * | V | LU |
| Lang                | * | G | ZG |
| Laubacher           | * | V | LU |
| Leu                 | * | C | LU |
| Leuenberger         | * | G | GE |
| Leutenegger Filippo | * | R | ZH |
| Leutenegger         | * | S | BL |
| Leuthard            | * | C | AG |
| Levrat              | * | S | FR |
| Loepfe              | * | C | AI |
| Lustenberger        | * | C | LU |
| Markwalder Bär      | * | R | BE |
| Marti Werner        | * | S | GL |
| Marty Kälin         | * | S | ZH |
| Mathys              | = | V | AG |
| Maurer              | * | V | ZH |
| Maury Pasquier      | * | S | GE |
| Meier-Schatz        | * | C | SG |
| Menétrey-Savary     | * | G | VD |
| Messmer             | * | R | TG |
| Meyer Thérèse       | * | C | FR |
| Miesch              | * | V | BL |
| Mörgeli             | * | V | ZH |
| Müller Geri         | * | G | AG |
| Müller Philipp      | + | R | AG |
| Müller Walter       | + | R | SG |
| Müller-Hemmi        | * | S | ZH |
| Müri                | * | V | LU |
| Nordmann            | * | S | VD |
| Noser               | + | R | ZH |
| Oehrl               | * | V | BE |
| Pagan               | * | V | GE |
| Parmelin            | * | V | VD |
| Pedrina             | * | S | TI |
| Pelli               | * | R | TI |
| Perrin              | = | V | NE |
| Pfister Gerhard     | * | C | ZG |
| Pfister Theophil    | * | V | SG |
| Randegger           | * | R | BS |
| Rechsteiner Paul    | * | S | SG |
| Rechsteiner-Basel   | * | S | BS |
| Recordon            | * | G | VD |
| Rennwald            | * | S | JU |
| Rey                 | * | S | VS |
| Reymond             | * | V | GE |
| Riklin              | * | C | ZH |
| Rime                | * | V | FR |
| Robbiani            | * | C | TI |

|                    |   |   |    |
|--------------------|---|---|----|
| Rossini            | * | S | VS |
| Roth-Bernasconi    | * | S | GE |
| Ruey               | * | R | VD |
| Rutschmann         | * | V | ZH |
| Sadis              | * | R | TI |
| Salvi              | * | S | VD |
| Savary             | * | S | VD |
| Schenk             | * | V | BE |
| Schenger           | * | S | BS |
| Scherer Marcel     | * | V | ZG |
| Schibli            | * | V | ZH |
| Schluer            | * | V | ZH |
| Schmied Walter     | * | V | BE |
| Schneider          | * | R | BE |
| Schwander          | * | V | SZ |
| Siegrist           | * | V | AG |
| Simoneschi-Cortesi | * | C | TI |
| Sommaruga Carlo    | * | S | GE |
| Spuhler            | * | V | TG |
| Stahl              | * | V | ZH |
| Stamm Luzi         | * | V | AG |
| Steiner            | * | R | SO |
| Stöckli            | * | S | BE |
| Studer Heiner      | * | E | AG |
| Stump              | * | S | AG |
| Teuscher           | * | G | BE |
| Thanei             | * | S | ZH |
| Theiler            | * | R | LU |
| Triponez           | * | R | BE |
| Vanek              | * | - | GE |
| Vaudroz René       | * | R | VD |
| Veillon            | * | V | VD |
| Vermot-Mangold     | * | S | BE |
| Vischer            | * | G | ZH |
| Vollmer            | * | S | BE |
| Waber Christian    | * | E | BE |
| Wäfler             | * | E | ZH |
| Walker Félix       | * | C | SG |
| Walter Hansjörg    | * | V | TG |
| Wandfluh           | * | V | BE |
| Wasserfallen       | * | R | BE |
| Wehrli             | * | C | SZ |
| Weigelt            | * | R | SG |
| Weyeneth           | * | V | BE |
| Widmer             | * | S | LU |
| Wobmann            | * | V | SO |
| Wyss Ursula        | * | S | BE |
| Zapfl              | * | C | ZH |
| Zisyadis           | = | - | VD |
| Zuppiger           | * | V | ZH |

| Fraktion / Groupe / Gruppo                               | C  | G  | R  | S  | E | V  | - | Tot. |
|----------------------------------------------------------|----|----|----|----|---|----|---|------|
| Ja / oui / si                                            | 0  | 0  | 4  | 0  | 0 | 0  | 0 | 4    |
| nein / non / no                                          | 0  | 0  | 1  | 0  | 0 | 4  | 1 | 6    |
| enth. / abst. / ast.                                     | 0  | 0  | 0  | 0  | 0 | 0  | 0 | 0    |
| entsch. Art. 57 4 / excusé art. 57 4 / scusato Art. 57 4 | 0  | 0  | 0  | 1  | 0 | 0  | 0 | 1    |
| hat nicht teilgenommen / n'ont pas voté / non ha votato  | 28 | 14 | 35 | 50 | 5 | 52 | 4 | 188  |
| Vakant / Vacant / Vacante                                | 0  | 0  | 0  | 0  | 0 | 0  | 0 | 0    |

Bedeutung Ja / Signification de oui:

Bedeutung Nein / Signification de non:

- + ja / oui / si  
 = nein / non / no  
 o enth. / abst. / ast.  
 % entschuldigt gem. Art. 57 Abs. 4  
 excusé selon art. 57 al. 4 / scusato sec. art. 57 cps. 4  
 \* hat nicht teilgenommen / n'a pas voté / non ha votato  
 # Der Präsident stimmt nicht  
 Le président ne prend pas part aux votes  
 v Vakant / Vacant / Vacante